

47.11



Mr. Prof. Dr. F. Goldziher

~~Dr. Moriz~~

Buda pest

VII Kolló-utera 4

Prof. Dr. Moritz, Caire





Kairo 2/2 96

Ihre gerühmte Hand hochzuheben,

In dem angelegentlichem Bittgesuch Ihres
Briefes vom 22/11. habe ich Ihnen erwidert, mit,
daß ich zum besten bei Ihnen mit dem besten
zu dienen, soweit ich mich irgend in Stand bin.

In dem nachstehenden Falle aber muß ich Sie
bitten sich etwa 10-14 Tage gedulden zu
wollen, da ich gerade mit mehreren in gewissen
Arbeiten (Wohnungsreinigung) sehr beschäftigt bin.

Soweit ich mich in Handschrift غرر الفوائد in
die Lage setzen können, wenn ich nachträglich
auf Ihre Fragen mich folgendermaßen antworten:

1) Bücher ابو حاتم ~~است~~ sind noch nicht,
von dem aber im neuen Falle und drücklich gesagt war,
Abu حاتم ~~نفسه~~, ferner هشام بن محمد الكلبى

المرضى، الاصمعي.

- 2) Abū Ḥātim wird sehr häufig erwähnt.
- 3) Die Anzahl der ^{مقربين} ist etwa 10.
- 4) Gedichte sind sehr viel angeführt.
- 5) Die Länge des Abschnitts im ^{غرد الفوائد} ^{غرد الفوائد} ist S. 48 a bis 54 b; die Texte umfassen 23 Zeilen einschließlich des ^{عريف} ^{عريف}.

Dies ist alles, was ich nach oberflächlicher
Aufsicht der Handschrift im Augenblicke zu sagen vermöge.
Wie gesagt, siehe in 10-14 Zeilen die
fragen und antworten betreffend die Zimmer.

In aller Eile
Herrngebanten

R. Moiré.

Es das ^{ابن عباس} ^{ابن عباس} zu ^{جدي} ^{جدي}
ist schon fertig gemacht; Sie
erhalten ihn in einigen Tagen.



فدع ذا وكن عقلت جبل عاشق * لاحدى شعاب الحين والقتل ارنب
 ولم تنسنى قتلى قريشا^{قريشا} طعائنا * تحملت حتى اذت الشمس تغرب
 يطفئ بغريد يعلل ذا الصبا * اذا رام اركوب الغواية اركب
 من الهيف ميدان ترى نطفاتها * بمهلكة اغراصهت تدب

امرأة هيفاء اي معتدلة القوام

نطفاتها اي

يعني انه اذا طعنت من النساء والريفاء اي المعتدلة القوام المتألمة شيطا^{لنفس}
 الميار وتنفى هائبا العمان بكان يهلك فيه من يقصده والاخراس
 جمع خرص وهو الخلق

1) die habe ich in ^{amendiert} قتلى قريشا, so in du keinnest H.S.

Ich bitte, wo möglich das Blatt mit Angabe der Verszahlen
 mit dem Text zu mitgeben.